

## PELICAN LIMITED LIFETIME GUARANTEE OF EXCELLENCE

Pelican Products, Inc. ("Pelican") guarantees its flashlights and headlamps for a lifetime against breakage or defects in workmanship. This guarantee does not cover the lamp or batteries.

TO THE EXTENT PERMITTED BY LAW: (A) THIS WARRANTY IS IN LIEU OF ALL WARRANTIES, EXPRESS OR IMPLIED, INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, THE IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE; (B) ALL OTHER IMPLIED WARRANTIES AND ANY LIABILITY NOT BASED UPON CONTRACT ARE HEREBY DISCLAIMED AND EXCLUDED; AND (C) IN NO EVENT SHALL PELICAN BE LIABLE FOR ANY INDIRECT, PUNITIVE, INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES, OR SPECIAL DAMAGES, REGARDLESS OF WHETHER A CLAIM FOR SUCH DAMAGES IS BASED ON WARRANTY, CONTRACT, NEGLIGENCE OR OTHERWISE, nor shall Pelican's liability to the purchaser for damages exceed the purchase price of the product in respect of which damages are claimed.

Pelican will either repair or replace any defective product, at our sole option. Certain products are available for a limited time only. If a claim is made involving one of these products, Pelican reserves the right to replace a broken or defective product with a standard Pelican product of comparable size and quality if no comparable limited edition product is available at the time of a claim. TO THE EXTENT PERMITTED BY LAW, THIS SHALL BE THE SOLE AND EXCLUSIVE REMEDY OF THE PURCHASER.

To make a warranty claim, the purchaser must complete the warranty claim form at [pelican.com/claim](http://pelican.com/claim). All warranty claims shall be made by the purchaser as soon as practicable. The purchaser must obtain a return authorization number from Pelican Customer Service prior to returning any product, and is responsible for paying for all warranty freight costs. If Pelican determines that any returned product is not defective, within the terms of this warranty, the purchaser shall pay Pelican all costs of handling, return freight and repairs at Pelican's prevailing rates.

All warranty claims of any nature are barred if the product has been altered, damaged or in any way physically changed, or subjected to abuse, misuse, negligence or accident.

Some states and countries do not allow limitations on how long an implied warranty lasts or the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitation or exclusion may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights, and you may have other rights which vary from state to state and country to country.

**In Australia:** The benefits provided to you under this warranty are in addition to your rights and remedies as a consumer under the Australian Consumer Law as contained in the Competition and Consumer Act 2010 (Cth) ("the Act"). Nothing in this warranty limits the rights or obligations of a party under the Act in relation to the supply to consumers of goods which cannot be limited, modified or excluded. If applicable, our goods come with guarantees that cannot be excluded under the Act. Consumers are entitled to a replacement or refund for a major failure and compensation for any other reasonably foreseeable loss or damage. Consumers are also entitled to have the goods repaired or replaced if the goods fail to be of acceptable quality and the failure does not amount to a major failure. If you are not a consumer under the Act, then your rights may be limited. To make a warranty claim, the purchaser may contact Pelican Products Australia, Suite 2.33, West Wing, Platinum Bldg., Erina NSW 2250, Tel: +612 4367 7022, or email: [info.australia@pelican.com](mailto:info.australia@pelican.com). Any claims should be made as soon as practicable. To expedite claims, the purchaser should obtain a return authorization number from Pelican Customer Service prior to returning any product. The purchaser is responsible for paying for all freight costs. If Pelican determines that any returned product is not defective, within the terms of this warranty or the Act, the purchaser may pay Pelican all costs of handling, return freight and repairs at Pelican's prevailing rates. In the event that Pelican determines that any returned product is defective, within the terms of this warranty or the Act, Pelican shall pay the purchaser all reasonable costs of the purchaser in making a claim under this warranty.

Lifetime warranty does not cover Remote Area Lighting Systems products.

Visit [www.pelican.com/warranty](http://www.pelican.com/warranty) for full details.

## GARANTÍA LIMITADA DE POR VIDA DE PELICAN

Pelican Products, Inc. («Pelican») garantiza sus linternas y linternas frontales de por vida frente a roturas o defectos de fabricación. Esta garantía no cubre la bombilla ni las pilas/batería.

EN LA MEDIDA EN QUE LA LEY LO PERMITA: (A) ESTA GARANTÍA REEMPLAZA CUALQUIER OTRA GARANTÍA, EXPRESA O IMPLÍCITA, INCLUIDAS, ENTRE OTRAS, LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS DE COMERCIABILIDAD E IDONEIDAD PARA UN FIN PARTICULAR; (B) QUEDAN ANULADAS Y EXCLUIDAS LAS DEMÁS GARANTÍAS IMPLÍCITAS Y CUALQUIER OTRA RESPONSABILIDAD QUE NO SE HAYA CONTRAÍDO EN VIRTUD DE ESTE CONTRATO; Y (C) EN NINGÚN CASO PELI SERÁ RESPONSABLE DE NINGÚN DAÑO INDIRECTO, PUNITIVO, INCIDENTAL, CONSECUENTE O ESPECIAL, INDEPENDIENTEMENTE DE SI LA RECLAMACIÓN POR TALES DAÑOS SE FUNDAMENTA EN LA GARANTÍA, CONTRATO, NEGLIGENCIA O CUALQUIER OTRO MEDIO, ni la responsabilidad de Pelican para con el comprador en relación con los daños excederá el precio de compra del producto objeto de la reclamación.

Pelican reparará o sustituirá los productos defectuosos a su entera discreción. Algunos productos están disponibles durante un tiempo limitado. En el caso de las reclamaciones relacionadas con dichos productos, Pelican se reserva el derecho a substituir el producto roto o defectuoso por un producto Pelican estándar de tamaño y calidad similares si en el momento de la reclamación no se dispone de ningún producto de edición limitada similar. EN LA MEDIDA EN QUE LA LEY LO PERMITA, ÉSTE CONSTITUIRÁ EL ÚNICO Y EXCLUSIVO RECURSO DEL COMPRADOR.

Para formular una reclamación de garantía, el comprador debe rellenar el formulario de reclamación de garantía de [pelican.com/claim](http://pelican.com/claim). El comprador debe presentar la reclamación de garantía lo antes posible. El comprador debe solicitar al servicio de atención al cliente de Pelican un número de autorización de devolución antes de devolver cualquier producto, y se hará cargo de todos los gastos de transporte en garantía. En el caso de que Pelican determine que un producto devuelto no está defectuoso, en virtud de lo estipulado en esta garantía, el comprador debe abonar a Pelican todos los costes correspondientes a la manipulación, el transporte y las reparaciones, según las tarifas vigentes de Pelican.

Si el producto presenta alteraciones, daños o modificaciones físicas de cualquier tipo, o bien se ha hecho un mal uso, un uso abusivo, o ha sido objeto de negligencias o accidentes, la garantía quedará anulada.

La exclusión o limitación anterior puede no ser aplicable en su caso, ya que algunos países y estados no contemplan limitaciones en la duración de las garantías implícitas ni exclusiones o limitaciones en los daños consecuentes o incidentales. La presente garantía le confiere derechos legales específicos, pero puede tener otros derechos, que variarán según el Estado o el país.

La garantía de por vida no cubre los productos de los sistemas de iluminación de áreas remotas. Visite [www.pelican.com/warranty](http://www.pelican.com/warranty) para obtener todos los detalles.

## GARANTIE À VIE\* LIMITÉE DE PELICAN

Pelican Products, Inc. (« Pelican ») garantit à vie ses lampes torches et torches frontales contre la casse et les défauts de fabrication. Cette garantie ne couvre pas l'ampoule ni les piles.

DANS LES LIMITES PERMISES PAR LA LOI : (A) LA PRÉSENTE GARANTIE REMPLACE TOUTES LES GARANTIES, EXPLICITES OU TACITES, COMPRENANT, MAIS SANS S'Y LIMITER, LES GARANTIES TACITES DE QUALITÉ MARCHANDE ET D'ADAPTATION À UNE FIN PARTICULIÈRE ; (B) TOUTES LES AUTRES GARANTIES TACITES ET TOUTE RESPONSABILITÉ NON CONTRACTUELLE SONT PAR CONSÉQUENT ICI DÉCLINÉES ET EXCLUES , ET (C) EN AUCUN CAS PELICAN NE SERA TENU POUR RESPONSABLE D'UN QUELCONQUE DOMMAGE IMMATÉRIEL, PUNITIF, ACCESSOIRE OU INDIRECT, NI D'UN QUELCONQUE DOMMAGE PARTICULIER, QU'UNE RÉCLAMATION POUR DE TELS DOMMAGES SOIT BASÉE OU NON SUR UNE GARANTIE, UN CONTRAT, UNE NÉGLIGENCE OU AUTRE. EN CAS DE DOMMAGES, LA RESPONSABILITÉ DE PELICAN ENVERS L'ACHETEUR NE DÉPASSERA PAS NON PLUS LE PRIX D'ACHAT DU PRODUIT POUR LEQUEL DES DOMMAGES FONT L'OBJET D'UNE RÉCLAMATION.

Pelican réparera ou remplacera tout produit défectueux, à sa seule discrétion. Certains produits sont disponibles pour une période limitée uniquement. Si une réclamation concerne l'un de ces produits, Pelican se réserve le droit de remplacer un produit cassé ou défectueux par un produit Pelican standard de taille et de qualité comparables si aucun produit en édition limitée comparable n'est disponible au moment de la réclamation. DANS LES LIMITES PERMISES PAR LA LOI, LE RECOURS MENTIONNÉ ICI CONSTITUE LE SEUL ET UNIQUE RECOURS DE L'ACHETEUR.

Pour déposer une demande de prise en charge sous garantie, l'acheteur doit remplir le formulaire de demande de garantie sur la page [pelican.com/claim](http://pelican.com/claim). Toute demande de prise en charge sous garantie doit être déposée par l'acheteur dès que possible. Avant de retourner un produit, l'acheteur doit obtenir un numéro d'autorisation de retour auprès du service après-vente de Pelican, et prendre à sa charge tous les frais de transport. Dans le cas où Pelican considérerait qu'un produit retourné n'est pas défectueux, selon les conditions de la présente garantie, l'acheteur devra rembourser Pelican de tous les frais de manipulation, de transport et de réparation, aux tarifs de Pelican en vigueur.

Toute demande de prise en charge sous garantie, de quelque nature qu'elle soit, sera refusée si le produit a été modifié, endommagé, s'il a subi des transformations physiques quelles qu'elles soient, s'il a été sujet à un traitement abusif, une mauvaise utilisation, une négligence ou un accident.

Certains états et pays n'autorisent pas les limitations de durée des garanties implicites ni l'exclusion ou la limitation des dommages accessoires ou indirects, de telle sorte que la limitation ou l'exclusion mentionnée ci-dessus peut ne pas s'appliquer dans votre cas. La présente garantie octroie des droits légaux spécifiques, mais vous pouvez également bénéficier d'autres droits, variables d'un état ou d'un pays à l'autre.

La garantie à vie ne couvre pas les Systèmes d'éclairage pour zones d'accès difficile.

Visitez [www.pelican.com/warranty](http://www.pelican.com/warranty) pour plus de détails.

## StealthLite™ 2460 LED Rechargeable Cat. # 2460

### EN

## OPERATING INSTRUCTIONS

### Battery Installation

- Remove lens housing by turning counter-clockwise.
- Remove the lamp and contact module.
- Remove used batteries and replace with 4 P-NiMH-AA batteries (2 in-line with + end up and 2 in-line + end down) as shown on the outside of the engraved body.
- Replace the contact module and lamp.
- Replace lens housing squarely on the threads and turn clockwise while pressing on the lens housing slightly.

**CAUTION: IF LIGHT IS NOT TO BE USED FOR SOME TIME, REMOVE BATTERIES TO PREVENT POSSIBLE LEAKAGE AND CORROSION.**

### Charging Instructions

To ensure long term performance, charge battery for 24 hours or more before first use.

#### CHARGE TIME 3 TO 4 HOURS.

- Push the AC/DC Power Transformer plug into the Charger Socket (the transformer socket is located in a pocket in the base). Plug transformer into electrical receptacle. The LED should be SOLID GREEN.
- Insert the flashlight into charger base until locked in position. The LED will pulse RED.
- When the LED changes to SOLID GREEN the light is fully charged and ready to use.

### General Operation

Swing the switch lever to the right (light facing away from you) until light activates. To turn light off, swing the switch lever to the left (light facing away from you) until the light goes off.

### Charger Base Mounting Instructions

The charger base can be permanently mounted using double sided tape (included) or with two #8 screws (not included).

### Vehicle Installation

The charger base can be permanently mounted in most vehicles and this operation should be performed by a professional auto technician. When installing the charger, ensure that the DIRECT WIRING RIG is connected to an ignition key-switch line. The high amperage draw of the charger may drain the vehicle's battery if connected directly to the battery.

### Product Specifications

Lamp Type: LED  
Battery Type: 4.8V NiMH (4-cell)  
Battery Brand: Use Pelican Cat. #P-NiMH-AA

### Hydrogen Gas Absorber

Internal catalyst pellets, located on the lamp, are there to help absorb hydrogen gas that could possibly be emitted by defective, leaking, reversed polarity or heavily discharged batteries. If the pellets become lost or damaged, replace lamp immediately. If pellets become wet, let them air dry. Pelican Products assumes no liability for any brand of batteries which are defective or cause injury to anyone when used in any Pelican flashlight.

## BATTERY SAFETY NOTICE

**YOU MUST READ THESE WARNINGS AND INSTRUCTIONS BEFORE USING OR CHARGING YOUR BATTERIES!**

**WARNING: HANDLE AND STORE BATTERIES PROPERLY TO AVOID INJURY OR DAMAGE.**

#### BATTERIES CAN BE DANGEROUS!

Most battery issues arise from improper handling of batteries, and particularly from the use of damaged or counterfeit batteries. Please review the information below to avoid serious injury and/or damage to your property.

# PELICAN™

### Rechargeable Batteries

- » DO NOT mix old and new batteries.
- » DO NOT mix battery brands/types.
- » When replacing batteries, replace all batteries at the same time.
- » DO NOT open batteries.
- » DO NOT dispose of in fire.
- » DO NOT heat above 75°C.
- » DO NOT expose batteries to water.
- » Insert batteries correctly with regard to polarity (+ and -) marked on the battery and equipment.
- » DO NOT use batteries beyond their expiration date.
- » Hazardous location safety approvals for explosive environments are only valid for the Pelican battery pack that is supplied with the flashlight.
- » For replacement battery packs only use the approved Pelican battery pack for the model of the flashlight that you are using. The use of other battery packs will reduce the performance of the flashlight, exposure the user or others to serious injury and invalidate the safety approval.
- » Flashlights should only be charged in a non-hazardous location.
- » Flashlights should only be charged using the Pelican charger base that is supplied with the flashlight.
- » Flashlights should be charged and operated between the temperatures shown in the table below.

BATTERY TYPE	CHARGE TEMP	OPERATING TEMP
Lead Acid	-20°C to 50°C (-4°F to 122°F)	-20°C to 50°C (-4°F to 122°F)
Ni-MH	0°C to 40°C (32°F to 104°F)	-20°C to 50°C (-4°F to 122°F)
Li-Ion and LiFePO4	0°C to 45°C (32°F to 113°F)	-20°C to 60°C (-4°F to 140°F)

- » DO NOT charge rechargeable alkaline batteries while they are still in the flashlight. Charging the alkaline batteries while they are still in the flashlight can cause internal gas or heat generation resulting in venting, explosion or possibly fire which could cause serious injury or property damage.
- » Deep discharge\* of the rechargeable battery may cause batteries to vent potentially dangerous gasses and electrolytes.
- » It is advisable to condition\* batteries every 3 months. Failure to do so will decrease battery life. Leaving the product unused for long periods of time will decrease battery life. Withdrawal of the charger from the product prior to a "READY" indication will result in inadequate charge.
- » WARNING - DO NOT use Ni-MH rechargeable battery packs for longer than 3 years or 500 charge/discharge cycles, whichever comes first. Using the Ni-MH rechargeable battery packs for longer than 3 years or 500 charge/discharge cycles will reduce the performance of the flashlight and expose the user to serious injury or property damage.

### Other Batteries


For safety information on other battery types, please go to: <https://www.pelican.com/us/en/support/flashlight-battery-safety/>.

### Battery Recycling

ALWAYS dispose of batteries properly at an approved battery recycling center. Failure to do so can be a crime and can lead to the release of harmful toxic materials. Pelican has partnered with Call 2 Recycle in the US and Canada to dispose of recyclable batteries. Call 1-800-822-8837 to find a battery recycling center near you.

\* Deep Discharge: The battery has been allowed to discharge most of its capacity to a point beyond which irreparable damage has occurred. See battery specifications for the specific levels.

\* Condition a Battery: Charge your battery to the fullest and then disconnect from charger. Let your light run until it completely drains the battery and turns itself off. Place the light back onto its charger and completely recharge the battery before using it. This conditioning or "cycling" of the battery will help it retain a fuller charge for a longer period of time.

PART #		REV		ECR #		RELEASE DATE		DATE	
2463-314-001		A		5-29315		JA 20		12.12.19	
BLACK	SIDES	PAPER THICKNESS		FLAT SIZE		NUMBER OF FOLDS		FOLDED SIZE	
	2 Sided	40#		10" x 16"		4		2.5" x 4"	
DESIGNER		CREATIVE MANAGER		MARKETING COPY		TECHNICAL COPY		PRODUCT MANAGER	
Tyler Bennett		Hank Chacon		Elissa Teitelman		Trung Tran		Justin Nishiki	
12-12-19	<input checked="" type="checkbox"/>	12-12-19	<input checked="" type="checkbox"/>	No change in copy	<input type="checkbox"/>	12-10-19	<input checked="" type="checkbox"/>		<input checked="" type="checkbox"/>

APPROVED FOR PRINT - MUST BE APPROVED BY ALL TEAM MEMBERS

## INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO

### Instalacion Del Conjunto De Pilas

- Retire el bastidor de la lente girándolo en sentido contrario de las agujas del reloj.
- Retire el módulo de la bombilla y el contacto.
- Retire las baterías usadas y reemplácelas con 4 baterías P-NIMH-AA (2 en línea con + extremo arriba y 2 en línea + extremo abajo) como se muestra en la parte exterior del cuerpo grabado.
- Vuelva a colocar el módulo de la bombilla y el contacto.
- Vuelva a colocar el bastidor de la lente sobre la rosca y gire en el sentido de las agujas del reloj al mismo tiempo que ejerce un poco de presión sobre el mismo.

**PRECAUCION: SI NO SE VA A USAR LA LINTERNA POR ALGÚN TIEMPO, RETIRE LAS PILAS PARA EVITAR LA POSIBILIDAD QUE OCURRA UNA FUGA Y CORROSION.**

### Instrucciones Para Cargar Las Pilas

Para asegurar el rendimiento a largo plazo de las pilas, cárguelas durante 24 horas o más antes de usarlas por primera vez.

#### TIEMPO DE CARGA - 3 A 4 HORAS

- Inserte el enchufe del transformador de CA/CC en el encastre del cargador (el encastre del transformador se encuentra en un compartimiento de la base). Enchufe el transformador en el receptáculo eléctrico. El indicador LED debe mostrar una luz VERDE CONSTANTE.
- Coloque la linterna en la base del cargador hasta que quede fija. El indicador LED debe mostrar una luz ROJA INTERMITENTE.
- Cuando el indicador cambia a una luz VERDE CONSTANTE quiere decir que la linterna está completamente cargada y lista para usarse

### Funcionamiento General

Para encender la linterna (con el extremo de la bombilla apuntando en la dirección opuesta a usted), gire la palanca del interruptor hacia la derecha hasta que se encienda. Para apagarla, gire la palanca del interruptor hacia la izquierda (con el extremo de la bombilla apuntando en la dirección opuesta a usted), hasta que se apague.

### Instrucciones Para Instalar La Base Del Cargardor

La base del cargador se puede instalar permanentemente usando cinta adhesiva con adhesivo en ambas superficies (se incluye) o con dos tornillos #8 (no se incluyen)

### Instalacion En Un Vehiculo

La base del cargador se puede instalar permanentemente en un vehículo pero esto lo debe realizar un técnico especializado en automóviles. Cuando se instale el cargador se debe asegurar que el SISTEMA DE CABLES ELÉCTRICOS DIRECTOS esté conectado a un cable de ignición con llave-interruptor. Dado que este cargador extrae un amperaje alto, podría agotar la batería del vehículo si se conecta directamente a ésta.

### Especificaciones Del Producto

Tipo de bombilla: LED
Tipo de pila: 4.8V NiMH (4 pilas)
Marca de las pilas: Use Pelican Cat. #P-NiMH-AA

### Absorbente De Gas De Hidrogeno

Las pastillas catalizadoras internas, ubicadas en el módulo de bombilla, tienen por finalidad absorber el gas de hidrógeno que pudiera emanar de pilas defectuosas, con fugas, instaladas con polaridad invertida o severamente descargadas. Si las pastillasse dañaran o perdieran, reemplace el módulo de bombilla inmediatamente. Si las pastillas se humedecieran, déjelas secar al aire o reemplace el módulo de bombilla. Pelican Products no asume responsabilidades legales por pilas defectuosas de ninguna marca o que causen daños a cualquier persona mientras se utiliza una linterna Pelican. No mezcle pilas de marcas diferentes, pilas de NiCad o Carbono de Zinc, ni pilas viejas con nuevas.

## AVISO SOBRE SEGURIDAD DE LAS BATERÍAS

**DEBES LEER ESTAS ADVERTENCIAS E INSTRUCCIONES ANTES DE USAR O CARGAR LAS BATERÍAS.**

**ADVERTENCIA: MANIPULAR Y GUARDAR LAS BATERÍAS CON PRECAUCIÓN PARA EVITAR DAÑOS O LESIONES.**

**LAS BATERÍAS PUEDEN RESULTAR PELIGROSAS.**

La mayoría de los problemas relacionados con las baterías surgen al utilizarlas incorrectamente y, sobre todo, al emplear baterías falsificadas o en mal estado. Consulta la información siguiente para evitar daños personales o en el producto.

### Baterías Recargables

- » NO mezclar pilas antiguas con pilas nuevas.
- » NO mezclar pilas de distinta marca o tipo.
- » Cuando se vaya a sustituir las pilas, sustituir todas al mismo tiempo.
- » NO abrir las pilas.
- » NO tirar las pilas al fuego.
- » NO someter las pilas a más de 75 °C.
- » NO exponer las pilas al agua.
- » Introducir las pilas correctamente siguiendo la polaridad (+ y -) indicada en la pila y en el equipo.
- » NO usar pilas que estén caducadas.
- » Los certificados de seguridad en zonas peligrosas para entornos con riesgo de explosión solo son válidos para las baterías Pelican que se suministran con la linterna.
- » Para cambiar los paquetes de baterías utilizar únicamente las baterías Pelican homologadas para el modelo de linterna correspondiente. El uso de cualquier otro tipo de baterías puede afectar al rendimiento de la linterna y exponer al usuario a lesiones graves, y anula el certificado de seguridad.
- » No recargar las baterías en zonas peligrosas.
- » Las baterías solo se deben recargar con el cargador Pelican que se suministra con la linterna.
- » Las linternas deben cargarse y utilizarse respetando el rango de temperaturas que figura a continuación:

TIPO DE PILA	TEMPERATUREA DE CARGA	TEMPERATUREA DE FUNCIONAMIENTO
<b>Plomo-ácido</b>	-20°C a 50°C (-4°F a 122°F)	-20°C a 50°C (-4°F a 122°F)
<b>Ni-MH</b>	0°C a 40°C (32°F a 104°F)	-20°C a 50°C (-4°F a 122°F)
<b>Li-Ion y LiFePO4</b>	0°C a 45°C (32°F a 113°F)	-20°C a 60°C (-4° F a 140°F)

- » NO cargar las pilas alcalinas recargables mientras estén en la linterna. Cargar las pilas alcalinas mientras están en la linterna podría generar gas o calor, lo que podría provocar una fuga, una explosión o incluso un incendio, y causar graves lesiones personales o daños en el producto.
- » Si las baterías recargables se descargan en exceso\* pueden originar fugas de gases y electrolitos peligrosos.
- » Se recomienda realizar un mantenimiento\* de las pilas cada 3 meses. En caso de no hacerse, la vida útil de la pila disminuirá. No utilizar el producto durante largos periodos de tiempo hará que disminuya la vida útil de la batería. Retirar el cargador del producto antes de que aparezca la indicación "LISTO" resultará en una carga inadecuada.
- » ADVERTENCIA: NO usar baterías recargables de Ni-MH durante más de 3 años o 500 ciclos de carga/descarga, lo que ocurra primero. Usar las baterías recargables de Ni-MH durante más de 3 años o 500 ciclos de carga/descarga hará que disminuya el rendimiento de la linterna y podrá exponer al usuario a lesiones graves o producir daños en el producto.

### Otras Pilas Y Baterías

Para obtener información sobre seguridad acerca de otros tipos de pilas y baterías, visita: https://www.pelican.com/us/en/support/flashlight-battery-safety/.

### Reciclaje De Pilas Y Baterías

Al final de su vida útil, las pilas y las baterías se deben depositar SIEMPRE en un centro de reciclaje homologado. No hacerlo puede comportar un delito y provocar la liberación de materiales tóxicos nocivos. Pelican se ha asociado con Call2Recycle en EE. UU. y Canadá para desechar las pilas y baterías reciclables. Llama al 1-800-822-8837 para saber cuál es el centro de reciclaje de pilas y baterías más cercano.

\* Descarga excesiva: La batería se ha descargado hasta tal punto que se ha producido un daño irreparable. Consulta las especificaciones de la batería para conocer los niveles concretos.

\* Realizar el mantenimiento de una pila: Carga la batería al máximo y luego desconéctala del cargador. Deja la linterna encendida hasta que se agote por completo la batería y se apague sola. Vuelve a colocar la linterna en el cargador y recarga completamente la batería antes de usarla. Este mantenimiento o "ciclo" de la batería ayudará a mantener una carga más completa durante un periodo de tiempo más largo.

## MODE D’EMPLOI

### Installation Du Bloc-Piles

- Retirez le boîtier de la lentille en le tournant dans le sens contraire des aiguilles d’une montre.
- Retirez l’ampoule et le module contact.
- Retirez les piles usagées et remplacez-les par 4 piles P-NiMH-AA (2 en ligne avec + extrémité vers le haut et 2 en ligne + extrémité vers le bas), comme indiqué sur l’extérieur du corps gravé.
- Remplacez le module contact et l’ampoule.
- Remplacez le boîtier de la lentille sur le filetage et tournez-le dans le sens des aiguilles d’une montre tout en appuyant légèrement dessus.

**ATTENTION : EN CAS D’INUTILISATION PROLONGÉE, RETIREZ LES PILES POUR PRÉVENIR LA POSSIBILITÉ DE FUIITE ET DE CORROSION.**

### Instructions De Charge

Pour préserver la longévité des piles, il est recommandé de les charger pendant 24 heures avant leur première utilisation.

#### CHARGE EN 3 A 4 HEURES

- Branchez la prise du transformateur d’alimentation CA/CC dans la douille du chargeur (la douille du transformateur estsituée dans une poche à sa base). Branchez le transformateur sur le secteur. La DEL doit être VERT EN CONTINU.
- Insérez le boîtier dans la base jusqu’à ce qu’il soit en position verrouillée. La DEL clignote en ROUGE.
- Lorsque la DEL passe au VERT CONTINU, la torche est complètement chargée et prête à l’emploi.

### Fonctionnement Général

Poussez le levier de l’interrupteur vers la droite (l’éclairage étant éloigné de vous) jusqu’à ce que la torche s’allume. Pour l’éteindre, poussez le levier de l’interrupteur vers la gauche (l’éclairage étant éloigné de vous) jusqu’à ce que la torche s’éteigne.

### Instructions De Montage De La Base Du Chargeur

La base du chargeur peut être montée de façon permanente à l’aide du ruban adhésif double face (inclus), ou à l’aide de deux vis de 8 (non incluses).

### Installation Pour Vehicule

La base du chargeur peut être montée de façon permanente sur la plupart des véhicules, mais ce montage doit être effectué par un technicien automobile qualifié. Pour installer le chargeur, assurez-vous que le DISPOSITIF DECABLAGE DIRECT est connecté à une ligne de l’interrupteur d’allumage. La consommation en ampères élevée de ce chargeur risque d’épuiser la batterie du véhicule s’il y est directement relié.

### Caracteristiques Du Produit

Type d’ampoule : LED
Type de pile : 4,8V NiMH (4 piles)
Marque de pile : Use Pelican Cat. #P-NiMH-AA

### Granules Absorbeurs D’hydrogene

La torche contient dans son boîtier des granules de catalisation, qui absorbent l’hydrogène qui pourrait être émis par des piles défectueuses, qui fuient, dont la polarité a été inversée ou qui sont fortement déchargées. En cas d’humidification des granules, laissez-les sécher à l’air libre ou remplacez-les. Pelican Products n’assume aucune responsabilité en cas de blessures lors de l’utilisation de piles qui sont défectueuses ou qui causent des blessures à quiconque quand elles sont utilisées dans une torche Pelican.

## AVIS DE SÉCURITÉ SUR LES PILES/BATTERIES

**VOUS DEVEZ LIRE CES AVERTISSEMENTS ET INSTRUCTIONS AVANT D’UTILISER OU DE CHARGER VOS PILES/BATTERIES !**

**AVERTISSEMENT : MANIPULEZ ET RANGEZ CORRECTEMENT LES PILES/ BATTERIES POUR ÉVITER TOUTE LÉSION CORPORELLE OU TOUT DOMMAGE MATÉRIEL.**

#### LES PILES/BATTERIES PEUVENT ÊTRE DANGEREUSES !

La plupart des problèmes liés aux piles/batteries sont dus à une mauvaise manipulation de ces dernières, notamment à l’utilisation de piles/batteries endommagées ou contrefaites. Lire attentivement les informations ci-dessous pour éviter tout risque de lésion corporelle et/ou de dommage matériel grave de vos produits.

### Piles Rechargeables

- » Ne mélangez PAS les piles usagées et les piles neuves.
- » Ne mélangez PAS les marques/types de piles.
- » Lors du remplacement des piles, remplacez toutes les piles en même temps.
- » N’ouvrez PAS les piles.
- » Ne les jetez PAS au feu.
- » Ne les chauffez PAS à plus de 75 °C.
- » N’exposez PAS les piles à l’eau.
- » Insérez correctement les piles en respectant la polarité (+ et -) indiquée sur les piles et l’équipement.
- » N’utilisez PAS les piles au-delà de leur date d’expiration.
- » Les agréments de sécurité de sites dangereux pour les environnements explosifs sont valables uniquement pour le bloc-pile Pelican fourni avec la torche.
- » Pour remplacer le bloc-pile, utilisez uniquement un bloc-pile Pelican homologué pour le modèle de torche utilisé. L’utilisation d’autres blocs-piles réduira les performances de la torche, exposera l’utilisateur ou d’autres personnes à de graves lésions corporelles et annulera l’agrément de sécurité.
- » Les torches doivent être rechargées uniquement dans un endroit non dangereux.
- » Les torches doivent être rechargées uniquement à l’aide de la base-chargeur Pelican fournie avec la torche.
- » Les torches ne doivent être rechargées et ne doivent fonctionner que dans les plages de températures indiquées dans le tableau ci-dessous.

TYPE DE PILE	TEMPÉRATURE DE CHARGE	TEMPÉRATURE DE FONCTIONNEMENT
<b>Plomb-acide</b>	-20°C à 50°C (-4°F à 122°F)	-20°C à 50°C (-4°F à 122°F)
<b>Ni-MH</b>	0°C à 40°C (32°F à 104°F)	-20°C à 50°C (-4°F à 122°F)
<b>Li-Ion et LiFePO4</b>	0°C à 45°C (32°F à 113°F)	-20°C à 60°C (-4° F à 140°F)

- » Ne chargez PAS les piles alcalines rechargeables alors qu’elles se trouvent encore dans la torche. Sinon, cela peut dégager du gaz ou de la chaleur interne et provoquer un dégazage, une explosion, voire un incendie pouvant causer de graves lésions corporelles ou dommages matériels.
- » Un déchargement important\* des piles rechargeables peut provoquer un dégazage potentiellement dangereux et une fuite de l’électrolyte.
- » Il est conseillé de conditionner\* les piles tous les 3 mois. Sinon, la durée de vie des piles sera réduite. Si vous n’utilisez pas le produit pendant des périodes prolongées, cela réduira la durée de vie des piles. Le retrait du chargeur du produit avant l’indication « PRÊT » entraînera une charge inadéquate.
- » VERTISSEMENT - N’utilisez PAS de blocs-piles rechargeables Ni-MH pendant plus de 3 ans ou 500 cycles de charge/décharge, selon la première occurrence. L’utilisation de blocs-piles rechargeables Ni-MH pendant plus de 3 ans ou 500 cycles de charge/décharge réduira les performances de la torche et exposera l’utilisateur à de graves lésions corporelles ou dommages matériels.

### Autres Piles/Batteries


Pour obtenir des informations de sécurité sur les autres types de piles/batteries, rendez-vous sur https://www.pelican.com/us/en/support/flashlight-battery-safety/.

### Recyclage Des Piles/Batteries

Mettez TOUJOURS correctement les piles/batteries au rebut dans un centre de recyclage de piles/batteries. Sinon, vous risquez de commettre un crime et cela risque de dégager des substances toxiques dangereuses. Pelican a établi un partenariat avec Call 2 Recycle aux États-Unis et au Canada pour mettre au rebut les piles/batteries recyclables. Appelez le 1-800-822-8837 pour connaître le centre de recyclage de piles/batteries le plus proche de chez vous.

\* Déchargement important : la quasi-totalité de la capacité de la pile a été déchargée à un point entraînant des dommages irréparables. Pour connaître les niveaux spécifiques, reportez-vous aux spécifications de la pile.

\* Conditionnement d’une pile : chargez entièrement votre pile, puis débranchez-la du chargeur. Laissez votre torche fonctionner jusqu’à ce qu’elle s’éteigne après l’épuisement complet de la pile. Placez de nouveau la torche sur son chargeur et rechargez entièrement la pile avant de l’utiliser. Ce « conditionnement » ou ce « cyclage » de la pile lui permettra de conserver une charge plus complète pendant plus longtemps.

PART #		REV	ECR #	RELEASE DATE	DATE			
2463-314-001		A	5-29315	JA 20	12.12.19			
BLACK	SIDES	PAPER THICKNESS	FLAT SIZE	NUMBER OF FOLDS	FOLDED SIZE			
	2 Sided	40#	10" x 16"	4	2.5" x 4"			
DESIGNER	CREATIVE MANAGER	MARKETING COPY	TECHNICAL COPY	PRODUCT MANAGER				
Tyler Bennett	Hank Chacon	Elissa Teitelman	Trung Tran	Justin Nishiki				
12-12-19	<input checked="" type="checkbox"/>	12-12-19	<input checked="" type="checkbox"/>	No change in copy	<input type="checkbox"/>	12-10-19	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>